



6 ç ' ã - ! 6 L ç í ó ã / A c

~ ó < Ž 3 . ó • 6 /

Western Region
2019

Urdu



6/ 'àÁ à• íÿ ók 6—-/ ák•-Ó •ÉŽží-6/ óŽž3 8.ó-ß 6NYS ED AT - IN NYS TEL x
 ±ó<Ž' ãÿ— Ž/ ~ó<Ž3 à• DAK éíüĚ A/ 5-ó-4ç• áŽ'- 6<•©—'• Žó íàó-ì3 6/
 Ak Žó3 ŽíçŽ'õã

<http://www.nysed.gov/bilingual-ed/nysitell-and-nyseslat-parent-guides>

~-í' J<Žkó k óŽó—³©10 óíãã íçŽí'-! A óß A/ áàì—ã 6çŽ³ß -ó)/ óã ÷óL³•
 6—Ž—' A³ Ýó»Ô— í/ ••-Žó—§• ©©ì—ã A/ á•-3í-! •Žó—³LL-üí' óé/ããžžóóçí'
 DAK 6—Ž—' 6ì' í/ Ő-Ó (ó' A/ ~ß~Žã A/ á•-3í-! 6ãóàì— 6çŽ³ß í

[http://www.nysed.gov/bilingual-ed/parent-orientation-video-english-language-learner-ell-programs-](http://www.nysed.gov/bilingual-ed/parent-orientation-video-english-language-learner-ell-programs)

[New-york-state](#)

Ak •Žó—³© 6ì' óã àíç-žžóó ŽA/• íó~óí

[http://www.nysed.gov/bilingual-ed/parent-orientation-video-english-language-learner-ell-programs-](http://www.nysed.gov/bilingual-ed/parent-orientation-video-english-language-learner-ell-programs)

[new-york-state](#)

~ó<Ž3 6/ 6<Ž³- .— žßŽ/ Aóß A/ áóãàÝãĚ 6çŽ³ß / çß Žó ÷óL³• á óžžóóçí'

<http://www.nysed.gov/bilingual-ed/roadmap-college>

áŽã— A/ ã0£ã D ók Aó/ -Žó— Ý<Ž³í ©©ì—ã Aóß A/ Aç-/ áíŽì—xŽ/ áó©
 ó-/ ÁĚüã íãžžóóçí' A/ Aç-/ Ý»ŽĚ 6<Ž³- .— •³-ÍÓ ©íÿ

<http://www.nysed.gov/about/program-offices>



5 - L 0 ó - < • ~

ACCESSf Western New York (Lackawanna, NY) .1

5 - ó - 4 ç • ì 6 ' - È ó ç Ž ' -

609 Ridge Rd. 2nd Floor, Lackawanna, NY 14218

(716) 332-5901 á í Ó

<https://accesswny.org/>

- í • J ç ã Ÿ ó ç ó ã ± ó / ó ã ± § D ó k @ • © ì / - μ ó ! » Ž ã © 5 © Ž ' • á Á í - - Ž — - í • 6 Ÿ í
ì á ó à ì — ì á í Ž ì — - í • • - í Ž . ã ì © © . — ì à ó - ì 3 ì • ã - ü ã ì 6 < Ž ³ - . — • £ » • .
D ó k Ý ã Ž . á • - 3 í - ! A / í ç • í Ÿ í ç - í • ó ß í ã . 6 ç © ã — ì • Ž ã © § 6 ç

Catholic Charities of Buffalo (Buffalo, NY) .2

5 - ó - 4 ç • ó ç Ž ' -

525 Washington St., Buffalo, NY 14203

(716) 856-4494 á í Ó

<https://www.ccnw.org/>

@ - í ! D ó k 6 - é ³ / ü á k 6 / Ó 5 - ó - 4 ç • - í • • ã - ü ã ì • • ! / ì Ž ç Ž ì / ì μ < Ž k
D ó k A — - / á k • - Ó • Ž ã © § 1 í » § ã A ó ß A / 6 L ç ... Ž / - ó ç • Ž ã © § ó

International Institute of Buffalo (Buffalo, NY) .3

A k 6 — - / μ ó ! 6 ç Ž ã Ÿ - — 100 ã ó ç Ž ' - é © Ž

864 Delaware Ave., Buffalo, NY 14209

(716) 833-1900 á í Ó

<https://iibuffalo.org/>

A / • - Ž Ÿ — 6 ç í ç Ž x - ó ĭ 6 / í ç Ž ³ ç • - í • © © . — ì à ó - ì 3 ì á • - 3 í - ! A / • ã - ü ã





Literacy New York – Buffalo -Niagara, Inc. (Buffalo, NY) .9
 5 íçŽ!³k ì5´ó-4ç• óç
 1 Lafayette Square, Buffalo, NY 14203
 (716) 876-8991 áíÓ

<http://www.literacybuffalo.org/>

DAk 6—-/ ák•-Ó •Žã©š©ñÓ6Óçíç•ãš í6áóíDŽŽ'-í• íóŸíóÔó- A/´ó

Open Buffalo (Buffalo, NY) .10
 5 íçŽ!³k ì5´ó-4ç• óç
 (716) 243-8777 áíÓ

<https://openbuffalo.org/>

Í Open Buffa19-2.5(e)5Tw 11.04 -0 0 1 T20 Tc -0 Td9j EMC -9.E>.3<03.9<09j EMC -DC 8 07-4.0o5T



Westminster Economic Development Initiative (Buffalo, NY) .14

Ak Ý»Ž£ 6«Ž³- .— 6çŽãŸ— óã íçŽ‘-

436 Grant St., Buffalo, NY 14213

(716) 393-4088 áíÓ

<https://www.wedibuffalo.org/>

â• DAK 6—-/ μó! •Žã©§ í/ ©•-Ó• é©çŽã³! A³ ÁŽ£β 6•Žìã óã íàóÔ
±Lçíó• 6Lçíóã/ -í• ìá•-3í-! A/ ©ì‘ A/ Ýí0³• A³óŸ •Žã©§ 6ãı
D ók ÝãŽ• á•-3í-!



Ý ĸ Ž Ž ĩ ã ó! • 3

~ ó ĸ Ž 3 6 / A à ó ³ í A ó ß A / á Á í -- Ž —

<https://www.ny.gov/we> -are-all-immigrants/new -york -state-immigrant -resource-guide



óãóÅç— 6ç'ã -! 6Lçí

-L!ó) --Z/Améocan Immigration Lawyers Association) á.ó• 6³í³ó•-óû á.ó-4ó

<http://www.aiany.org/>

-•k íóDó léíA—Žë! -í• A—-/ ±L0ó-! 6/ áík Žã Yöçàì 6/ã Aç-žÁí• á-áiŸ• 6³í³ó
D ók A—-/ ž-ílŽöž ōíç' 63©ç<Žãç 6/ í'ßŽÁ A/ éŽç! -í• ±Lóài—ó• ì-çóL-Lç

(Asian American Federation á.ó-~óÓ á0ó-ã

<http://www.aafny.org/>

6çŽ³ç• -í•D•Æk 6í--/ 63©ç<Žãç 6/ --í Jóç A/ íó³çŸó• ±í-³ 6/ 6Lçíóã/ 6<Ž
-íã• A/ 6x-— 6ãóÅç— -í• ì5-!©ÖóÖÆ+É ōãß Ží/íl.6A/6NžŽç• 6ŸŽã³ -í• •/- 6ç
D ók A—-/ áŽ

(Empire Justice Center -Lç³ ±L³Ÿ -çŽ

<https://empirejustice.org/>

í/ ŌíØ£ 6çíçŽx A/ í3íß áí-£ãĪAßk CAçk•- öÆ--Žó•óóç íŸ Ak áóÅç— Žã
μó! •çŽĒ• 6çíçŽx 6ç•íó© •³•- é•-' í/ ©•-Ó• ì ók A—-/ ákD-Ák •žŽĒ•š60/óAç-žç
D ók A—ík ÝíĐ.ã óã •ßŽ/í -í• ÖóØ£— ì

(Hispanic Federation á.ó-~óÓ .çó

<https://hispanicfederation.org/>

ÝíŽã -í• -Žó—š• ½óíÔ— 6.Žìã ì•óßiã. 6ç©ã— ìáÁí --— ì•£ » ìáóàì— íŸ Ak
6ŸŽã³ •³•- é•-' -í• ók A—-/ •ßŽ/í 6/ ••©ŽÔã A/ ñíçóÁû Dçk 6k 6A-áŽ/ìáA-/ç
D ók A—ü) á-3í-! A/ •çŽĒ• 6/ 6L

(Immigrant Defense Project J0óŸí-! ±çÔó~ J

<https://www.immigrantdefenseproject.org/>

• Ž Ó • - -

á k • - Ó A³ • ç Ž Ÿ 6 / í • • © • Ý ó « • - © á k é í ü Ě A / ± Ž / © ó - k Ó A - á Ž ž - Ž ç ß / í • © ç - / ó á 0 Ž Ì -
ó k A - - / µ ç -³ 6 / á

â - - à) - Ž Ó ± L ó / í í - ó •
TM

NY J³ - L â • ó / í Ÿ ó •
TM

â • ó - - ó Ó . ç ó !³ k
TM

â • ó ß • í / â • ó - 4 ó ã • - - Ž ó í ó ç
TM

(RBERNs ± / - í J ó ç ± - í³ ó - Ý í 4 ç ó ß 6 ç Ž ' Ý ç Ÿ ó -

• Ž ó ç Ž³ ß 6 ã ß Ž Ě - A • á ò à Ì — Ó © ç Ž³

<http://www.p12.nysed.gov/biling/bilinged/OBEWL@NYSED.GOV>

